



„Железнице Србије“ акционарско друштво, Београд, Немањина 6
СЕКТОР ЗА НАБАВКЕ И ЦЕНТРАЛНА СТОВАРИШТА

Београд, Здравка Челара 14а

Фах: +381 11 3290740

Телефон: +381 11 3292082

Е-маил: набавка@србраил.рс

Број: 33/2015 - 3338

Датум: 04.06.2015. године

ПРЕДМЕТ: Појашњење конкурсне документације број 6 за сачињавање понуда за јавну набавку батерија за ЕТП, јавна набавка у отвореном поступку број 10/2015

Питања:

1. Молимо Вас да нам дате одговор и на следеће питање:

страна 17 тендерске документације, спецификација батерије, да ли се уместо

- поз 6: Акумулатор 12В/179Ах ССА(ЕН) 990А, може понудити 180Ах/1000А и

- поз 7: Акумулатор 12В/139Ах ССА(ЕН) 850А, може понудити 140Ах/950А

2. Поштовани,
у тендерској документацији за ЈН број 10/15 а која се односи на набавку батерија за ЕТП тражи се да се техничка документација и каталози доставе на српском језику или да буду преведени на српски код овлашћеног судског тумача.
Пошто сматрамо да је непотребно преводити техничке листове на српски, молимо вас да тај део документације промените и дозволите да изводи из каталога, технички листови и одобрења буду на енглеском језику, јер технички термини су свима јасни, разумљиви и универзални у целом свету.

Одговор:

1. Наручилац остаје при захтеваној конкурсној документацији.
2. Наручилац остаје при захтеваној конкурсној документацији

Председник комисије
Александар Јовановић, дипл. маш. инж. ср.